

# 建築界動靜

## 招待作家賞에 嚴德紋氏가 受賞 第二回 建築寫眞 國展 入賞者 發表

1972年度 第二回 大韓民國 建築 및 사진전람회  
에서 招待作家賞으로 建築部門의 「統一教會本部」  
(嚴德紋建築研究所)가 차지했다.

이번 建築國展에서 入賞한 作家와 作品은 다음  
과 같다.

### ◇ 大統領賞

「工藝工場이 있는 마을 計劃案」

李炳浩(弘大) 尹宇錫(弘大)  
丁革鎮(弘大)

### ◇ 國務總理賞

「民俗文化院 計劃案」

양영일(서울工大) 신기철( " )  
이수문( " ) 김대기( " )  
홍인선( " )

### ◇ 文化公報部長官賞

「單位 성장 住宅」 「國民學校 計劃案」

金 勳(弘大) 李炯柱(仁荷工大)  
송채승( " )  
전은배( " )

### ◇ 招待作家賞

「統一教會本部」

嚴德紋

## 韓國建築家協會 崔昌奎 會長

### U. I. A 第十二次 大會 參席次 出國

韓國建築家協會 會長 崔昌奎氏는 「바루나」에서  
開催하는 第十二次 U. I. A (국제건축가연맹) 大會  
에 參席次 지난 9月11日 C. P. A機便으로 出國  
했다.

## 서울市 建築抑制 再調整

서울市는 地域別 建築抑制對象을 再調整코 都心  
地에도 酒店을 비롯한 旅館, 大衆沐浴湯, 倉庫,  
店舖, 病院, 體育館 等の 新築, 增築, 改築, 移轉,

再築, 用途變更, 大修繕까지도 全面 許容 하기로  
再調整한 것이다.

이밖에도 抑制된 建築物에 대하여도 都市美觀과  
機能을 開發하기 위한 同一用途의 建築物의 改築  
과 觀光事業振興法에 依하여 登錄된 業所는 全面  
許容하게 되어있는 反面 住居專用地域에서의 旅館  
建築을 全域 抑制하도록 되어있다.

그리고 從前 一般地域에서도 建築이 抑制되어  
있던 茶房, 料亭, 卍, 카바레에 대하여도 移轉과  
改築만은 許容하도록 緩和되었으며 酒店과 旅館은  
全面 許容하도록 되었다.

서울市가 示達한 建築抑制 地域別 調整 方針은  
다음과 같다.

#### 〈都心地〉

- 가. 遊興場의 改築은 改築후 遊興場의 用途에 쓰  
이는 面積이 改築前의 面積을 초과할 수 없다.
- 나. 倉庫는 建築物 부대용에 한한다.  
(但, 可燃性 物質 저장倉庫는 不可)
- 다. 建築物의 높이는 指定된 高層化區域을 除外하  
고는 35m를 초과할 수 없다.

라. 學校增築은 許容한다.

#### 〈一般地域〉

- 가. 移轉은 都心地域 혹은 一般地域에서 一般의으  
로 移轉한 것에 한한다.

#### 〈抑制除外對象〉

- 가. 再開發 事業地區內 再開發事業計劃에 의한 建  
築.
- 나. 觀光호텔, 駐車專用建物, 住宅, 教會, 탁아소,  
유치원, 아파트, 寄宿舍, 圖書館, 美術館. 科  
學館, 博物館, 사격장, 및 其他 市長이 共益上  
必要하다고 認定하는 建物築.

#### 〈地域의 区分〉

- 가. 都必
- 가. 都心地 · 鍾路區, 中區, 西大門區(西小門, 貞  
洞, 巡和洞, 忠正路 2가, 橋南, 橋北, 松月,  
平洞, 弘坡, 杏村).
- 나. 一般地域 · 都心地 및 外廓地域을 除外한 地域.
- 다. 外廓開發地域

1. 漢水以北~성산, 창동, 역촌, 화양, 망우, 도봉地区.
2. 漢水以南~京仁, 金浦, 始興, 新林, 千戶, 永東, 잠실, 汝矣島 地区.

## 美觀地区 27곳 指定

서울市内 27곳이 都市計劃 美觀地区로 指定告示 되었다.

서울市는 너비 12m 이상되는 간선도로변에 무질서하게 建물이 들어서는 것을 막기 위해 아직 道路工事が 끝나지 않은 번두리를 包含해서 美觀地区로 指定했다.

이번 美觀地区로 指定된 道路中에는 5層 以上 建物만 지을 수 있는 第一種 美觀地区가 3個路線 三層以上 建物만 지어야 되는 第二種 美觀 地区가 12個路線, 第三種 美觀地区는 12個路線이다.

美觀地区로 指定된 路線에 對한 都市計劃 圖面은 市·都市計劃課와 管轄 区庁 市民奉仕室에 비치하여 土地所有者와 이해관계인에게 보이고 있다.

이번 美觀地区로 指定된 地域은 다음과 같다.

### 第一種 美觀地区

- 東大門~清涼里 道路 주변 88,800m<sup>2</sup> (路線 너비 35m, 길이 3.7km, 道路양쪽 各 12m)
- 孔德洞~麻浦洞 道路 주변 26,400m<sup>2</sup> (路線 너비 50m, 길이 1.1km, 도로 양쪽 各 12m)
- 積善洞~杏村洞~서울驛~光熙洞~苑南洞~壽松洞 路線 주변 24万m<sup>2</sup> (路線 너비 25m~40m, 길이 10km, 도로양쪽 各 12m)

### 第二種 美觀地区

- 苑南洞~牛耳橋 주변 216,000m<sup>2</sup> (路線너비 25m ~40m, 길이 9km 도로양쪽 各 12m)
- 清涼里~忘憂洞 주변 136,000 (路線너비 40m~50m, 길이 5.7km, 도로 양쪽 各 12m)
- 清溪川 6街~吉洞 주변 292,800m<sup>2</sup> (路線너비 40m, 길이 12.2km, 도로양쪽 各 12m)
- 城東橋~石村洞 주변 158,400m<sup>2</sup> (路線너비 25m 40m, 길이 6.6km, 도로양쪽 各 12m)
- 南山 第一号 터널~第三漢江橋 주변, 36,000m<sup>2</sup> (路線 너비 35m, 길이 15km, 도로양쪽 各 12m)
- 盤浦洞~남성洞 주변 114,400m<sup>2</sup> (너비 30m, 길이 4.8km, 도로양쪽 各 12m)
- 新吉洞~始興洞 주변 230,400m<sup>2</sup> (路線 너비 40m ~25m, 길이 9.6km, 도로양쪽 各 12m)

- 塩川橋~孔德洞 주변 60,000m<sup>2</sup> (路線너비 30m, 길이 2.5km, 도로 양쪽 12m)
- 서울大橋~高尺洞 주변 110,400m<sup>2</sup> (路線 너비 30 km, 길이 4.6km, 도로 양쪽 各 12m)
- 東橋洞~水色洞 주변 129,600m<sup>2</sup> (路線너비 25m ~35m, 길이 5.4km, 도로 양쪽 各 12m)
- 弘恩洞~葛峴洞 주변 84,000m<sup>2</sup> (路線너비 35m, 길이 3.5kg, 도로양쪽 各 12m)
- 貞陵洞~馬場洞~漢南洞~麻浦洞~望遠洞~弘智洞(서울市 第3 순환선) 주변 787,200m<sup>2</sup> (路線너비 12m~25m, 길이 32.8km, 도로양쪽 各 12m)

### 第三種 美觀地区

- 牛耳橋~道峰洞 주변 110,400m<sup>2</sup>, (路線너비 40m 길이 4.6km, 도로양쪽 各 12m)
- 鍾岩洞~花郎驛 주변 148,800m<sup>2</sup> (路線 너비 35m, 길이 6.2km, 도로양쪽 各 12m)
- 石村洞~長旨洞 주변 110,400m<sup>2</sup> (路線너비 40m, 길이 4.6km, 도로양쪽 各 12m)
- 高尺洞~梧柳洞 주변 100,800m<sup>2</sup> (路線 너비 35 ~40m, 길이 4.2km, 도로양쪽 各 12m)
- 第二漢江橋~京畿道 梧丁面 주변 225,600m<sup>2</sup> (路線너비 40m, 길이 9.4km, 도로 양쪽 各 12m)
- 峴底洞~弘恩洞 주변 79,200m<sup>2</sup> (路線너비 35m, 길이 3.3km, 道路양쪽 各 12m)
- 望遠洞~京畿道 補道面 德隱里 주변 108,000m<sup>2</sup> (路線너비 20m, 길이 4.5km, 도로양쪽 各 12m)
- 開花洞~楊花洞 주변 180,000m<sup>2</sup> (路線너비 20m ~30m, 길이 7.5km, 도로양쪽 各 12m)
- 銅雀洞~開浦洞 주변 278,400m<sup>2</sup> (路線 너비 20 m ~25m, 길이 11.6km, 도로양쪽 各 12m)
- 부리동~岩寺洞 주변 211,200m<sup>2</sup> (路線너비 20m, 길이 8.8km, 도로 양쪽 各 12m)
- 金湖洞~廣壯洞 주변 240,000m<sup>2</sup> (路線너비 20m~30m, 길이 10km, 도로양쪽 各 12m)
- 放鶴洞~新内洞~岩寺洞~風納洞~瑞草洞~梧柳洞~開花洞 주변 955,200m<sup>2</sup> (路線너비 30m~40m 길이 39.8km, 도로 양쪽 各 12m)

## 서울體育學校 計劃 및 實施設計

### 世代建築(李鍾金)에서 担当

國內 唯一한 스포오즈學校로서 國民체육 向上은

물론 國家 代表級 후보 養成을 위한 中·高等 課程의 서울體育學校를 서울特別市 教育委員會에서 設立하였는데 그 學校의 원대한 建立을 위한 綜合計劃과 實施設計를 世代建築技術研究所(代表 李鍾金)에서 担当하게 되었다.

同 施設 규모는 아래와 같다.

위치 : 잠실리 종합운동장 위치 중 1 部

면적 : 총 21,500 坪

중합계획 : 7,500 坪(실시설계 2,000 坪)

- 내용 : ㉠ 本部건물                      ㉡ 유도장  
          ㉢ 中·高等部 教室            ㉣ 屋內운동장  
          ㉤ 기숙사                        ㉥ 기타 管理棟  
          ㉦ 체육관

### 第九回 現代建築作家展 開催

1972. 10. 14—21.

한국건축가 협회에서는 제 9 회 現代建築家展을에 총회관 화랑에서 72년 10월 14일~21일까지 開催한다.

### 東洋高速 터미널 빌딩 新築

#### 新新建築研究所에서 設計担当

新新建築研究所(代表 金奉勳)에서는 서울 驛前 旧 세브란스病院 자리에 東洋高速터미널 빌딩新築設計를 담당했다.

2,890 坪 敷地 中 우선 1,350 坪에 鉄筋 콘크리트 라멘造의 二層建物로서 延建坪 343 坪 規模라고,

### 東南亞細亞 地域計劃 및 住宅機構 建築資材展示會 出品作 施賞

東南亞細亞地域計劃 및 住宅機構(EAROPH)는 9月18日 午後二時 建設部 狀況室에서 이번 展示會에 出品한 優秀作品에 對한 施賞이 있었는데, 이번 第4次 서울總會에서 受賞業體는 다음과 같다.

#### 〈優秀賞〉

- 동명목재 · (代表 강석진)  
 로얄금속기업사 · (代表 박홍립)  
 기아산업 · (代表 김철호)

#### 〈獎勵賞〉

- 대림요업 · (代表 이봉희)  
 마신산업 · (代表 김연규)  
 대원안전유리공업 · (代表 구운서)  
 전화금속 · (代表 허학구)  
 한국합판 · (代表 고판남)  
 계림요업 · (代表 서경교)  
 고려방수공업 · (代表 김달천)  
 한동관유리판매 · (代表 김일환)  
 한보열기공업 · (代表 이상호)